

KOLOZSVÁRI FRISS ÚJSÁG

POLITIKAI NAPILAP.

Megjelenik mindennap,
ünnepek után való napokon is.

Felelős szerkesztő: LENGYEL BÉLA.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Ovár, Szentlélek-utca 2-ik szám.
Telefon-szám 379.

TAVIRATOK.

A király mondta...

Tisza István — miniszterelnök!

Goluchovszky az előszobában.

Döntés még nincs ugyan, de azért ma, vasárnap, két igen jelentős és esetleg messzire kiható fordulat történt: a király nyilatkozott a helyzetéről és Tisza István designáltatása napok kérdése.

Ma a Burgban nagy forgalom volt. A korona délelőtt egyenként kihallgatáson fogadta: Tisza Istvánt, Khuen-Héderváryt és Lukácsot. Délután 2 órakor a három politikus együtt jelent meg audencián s ő Felsége velük három teljes órán keresztül, tehát 5 óráig tárgyalt. Megbízható forrás szerint a király ezeket mondta:

— A kilences-bizottság tervezete alapul szolgálhat fontos módosításokkal.

E felrótt akarat keresztülvitelét egy oly kabinet fogja megpróbálni, melynek miniszterelnöke Tisza lesz, de hiányozni fog a listából — Apponyi, a kiról a korona tudni sem akar. Tisza miniszterelnöki kinevezése csütörtökön publikálódik a hivatalos lapban.

A kihallgatások alatt Goluchovszky a mellék-szobában tartózkodott s a király félbeszakítva a megbeszélést többször kiment hozzá és — tanácsát kérte. Mikor a dolognak az esti órákban híre ment: Budapesten óriási megbotránkozást keltett s különösen nagy izgalmat okozott a függetlenségi pártkörben, a hol heves vitára tettek, mert nyilvánvalóvá lőn belőle a már rég sejtett tény, hogy a korona minden vonalon osztrák befolyás alatt áll.

Fadrusz János — meghalt.

Kolozsvár gyászja.

— Távirati jelentés. —

— október 25.

A nagy király ércfejének koszoruját be lehet borítani sötét fátyollal: meghalt Fadrusz János, a nagy alkotó mester, minden magyar képfaragók legjelesebbje. Ma, vasárnap este 9 órakor hunyta le örök álomra szeméit, a miknek bánatos tűzére még emlékezhetünk az ünnepek idejéből, mikor fény és ragyogás között hullott le a lepel a Mátyás monumentumról. A mester bozontos és szép feje, magas, nemes boltu homloka ezer közül is kilátszott a tömegeből, melynek minden éljen-e és minden szeretete feléje fordult, a ki bronzba formálta a régi vágyat...

Az egykori lakatosinas dicsősége most már véget ért s a budai villában csupán holtteste fekszik a nagy embernek. Gyászolja az egész ország, de feketébe öltözhetik érette különösen Kolozsvár, a mely vonatkozásban áll legragyogóbb művével s a mely városhoz Fadruszt is mindig a legme-

legebb és legbarátibb rokonszenv füzte. Nagyon sok volt itt a személyes ismerőse és barátja, és Budapestről a leplezés után is sokszor, szívesen rándult le erre mifelénk, hogy megtekintse művét és köszöntse azokat, a kik közel voltak szívéhez...

Végrendeletét körülbelül ő már elkészítette ezzel a pár sorral, a mit a szoborleplezési albumba írt:

Hálát adok Istenemnek, hogy befejezhettem dicső nemzeti királyunk szobrát. Nincs több mondani valóm: beszéljen a szobor.

A szobor áll és beszél némán. Örök emlékeztetőül marad meg; a mester méltó hagyatéka: a nagy ércből öntött intőjele nem hagyja majd pihenni a kegyeletet, a mely éberben virraszt a sir fölött s mindig szórni fogja a göröngyökre az el nem felejtés illatos rózsáit...

A halál.

A megdöbbenő és váratlan gyászesetről a következőket jelentik Budapestről:

Fadrusz mikor az Erzsébet szoborpályázatra készült szellős műtermében, veszedelmesen meghült, de baja felette komolynak akkor még nem látszott. Elment azonban a Duna-ünnepekre s itt órákon keresztül ülven a nyirkos tribünön, — teljesen beteggé lett. Szeptember elején dőlt ágyba s azóta állapota váltakozó volt, hol javult, hol rosszabbodott. Háziorvosa dr. Székely István a legnagyobb gondadal ápolta, de megmenteni már nem tudta. Ma délben még jóízűen ebédel, majd 3 órakor lefeküdt és elaludt. Alkonyatkor fél 7 óra tájban bekövetkezett a katasztrófa: a mester kiszervezett. Halálának közvetlen oka az orvosi jelentés szerint: mellhártyalob és tüdővízenyő.

Fadrusz nyolc év óta élt boldog és napfényes családi életet feleségével a ki régi magyar család ivadéka; leánynevén: Deréky Anna. Gyerekeik nem született s így Fadruszhoz nejeen kívül legközelebb állottak: két férjezett nővére és két fivére a kik közül az egyik Bécsben lakik.

A nagy szobrász életrajzát itt adjuk:

Fadrusz életrajza.

Fadrusz János Pozsonyban született 1858-ban. Szülői szegény földművesek voltak, kiknek nem volt módjukban, hogy fíjjukat, akár a tudományos, akár a művészi pályán kiképeztessék s így az elemi iskolák bevégezése után s lakatosmesterségre adták. Már mesterinas korában minden szabad idejét rajzolgatásra és fafaragásra fordította s midőn három évi tanulás után legénynyé lett, diszes vaskaput rajzolt, melyet kiállítottak s arany éremmel jutalmazták. Egy évre ezután csekély ösztöndíjjal a zay-ugrocsi műfaragó-intézetbe ment, hol négy évig dolgozott, majd három évi katonáskodás után, miközben mikor csak tehette, faragott és olvasgatott, visszatért szülőföldjére, Pozsonyba. Itt kőből és fából több tárgyat mintázott, köztük: „Az emberi élet” címmel Palugyai Ferenc számára egy allegoriát, mely munkájára úgy a pozsonyi első takarékpénztártól, mint a kormánytól

ösztöndíjat kapott. Ezzel a kettős segélyezéssel utazott Bécsbe, hol először Tilgner Viktor műtermében, majd később az akadémián Helmer tanár oldala mellett dolgozott. Két és fél évet töltött a bécsi akadémián s az utolsó pályázaton tehetségét és szorgalmát aranyéremmel tüntették ki. Ezután önállólag dolgozott, faragva megrendelésre több mellszobrot, szarkofágot és egy nagyobb márványcsoportot. Neve Budapesten „Krisztus a keresztán” című munkája által vált ismeretessé, melylyel a képzőművészeti társulat ezer forintos nagy díjat nyerte el. E diadalával csaknem egyidejűleg bizta meg őt Pozsony városa Mária Terézia lovasszobrának elkészítésével, melyet karrarai márványból készített, életnagyságban, esiszótt gránit talpazattal 1897 május 16-án, a régi koronázási domb helyén, lepleztek le, mely alkalomból a Ferencz József-rend lovagkeresztjét kapta. — Utolsó nagyobb alkotásai a Mátyás-szobor és Wesselényi Miklós szobra Zilahon. A kolozsvári Ferencz József tudomány-egyetem nagy alkotása iránti elismerésének jeléül diszdoktorrá avatta, míg ő Felsége a III. oszt. vaskorona-renddel tüntette ki, majd Kolozsvár és Zilah díszpolgárának választotta meg.

Az egyetem Deák Ferenc ünnepe.

— Saját tudósítónktól. —

Kolozsvár, okt. 26.

A kolozsvári egyetem Deák Ferenc ünnepe tegnap délelőtt 11 órakor folyt le az egyetem zsúfolásig megtelt aulájában, előkelő közönség részvételével. A dalkör elénekelt a Hymnust, a melyet az egész közönség állva hallgatott végig. Az ünnepegy napot megnyitó beszédét Apáthy István egyetemi rektor mondta el. Beszédében Deák Ferenc közjogi érdemére utal, szóba ejtve a tudományok magyar nemzeti szellemében való művelését. Például állította Deák Ferencet, a kinek munkája ilyen magyar nemzeti szellemben végzett munka volt. Deák elevenben olvasta végig nemzeti életünk egész könyvét. Nyugodt ünneplésre a mai viszonyok nem alkalmasak. Deák Ferenc mostani ünneplése talán a végtet eredménye. A háza bölcséhez nem méltó más, mint a jelen higgadt szemlélete. Hol a jelent a mult szemüvegéin átnézni. A mai munkánk legyen tisztán a multt. A beszédet zajos taps jutalmazta.

Utána Makoldy Győző az egyetemi kör elnöke szólalt fel, tolmácsolva az ifjuság érzelmeit, mely Deák Ferenc ünnepe uralja, példánykép gyanánt állítva a haza bölcsének alakját az ifjuság elé, azt a nagy hazafit, a ki Mózesként vezette a nemzetet az igéret földjére, nem karddal adta vissza nekünk a hazát, hanem törvénytáblával.

Tartalmas beszéde után dr. Nagy Ernő a közjog tanára lépett a díszemlényre és megtartotta nagy tudományú felolvasását Deák Ferencnek a magyar közjogban kivívott érdemeiről. Az ő személyében a bölcs törvényhozó és az uttörő szakmunkás találkozik. — A közjog történetére vetve rövid visszpillantást, az államjog rendjének elvesztését az abszolútizmus korszakát festette le, a melynek eredménye, hogy a közjog hanyatlásnak indult. A XVIII. század nagy átalakulásai után gyorsabb a

haladása. Magyarországon a magyar közjogot Ferenc József kormányrendelettel intézte el 1848-ban. A mi közjogunk legnagyobb részét szokásjog lévén az államfogalom bizonytalansága közepette a cenzura működése nagyban érezhető volt a közjogi irodalomban. Gróf Csáky 1840-ben dolgozatot terjesztett egy bizottság elé. V. Ferdinánd leiratában sajnálkozik, hogy mi nem felel meg a követelményeknek. Azóta is lassan fejlődött a közjogunk. A felolvasó utal Angolország fejlett közjogi irodalmára. A magyar közjog sokáig fejletlen volt, pedig a magyar nemzet közjogi érke oly nagy volt, mint Európa egyetlen államában sem, már évszázadokkal előbb. Deák Ferenc a mult század nagy reform mozgalmai közben lépett föl s ezért epochális jelentőségű. Az 1832—36. országgyűlésen felmerülő közjogi kérdésekben feltűnik Deák Ferenc, mikor a szólásszabadságért indított harcban részt vett. Ferdinánd sorszámanak kérdésénél is részt vett Magyarországon szuverenitásának megvédésében, mikor ellenezte Ferdinánd „imperator ausztriai primus” elnevezését. Deák formulázta az 1848-iki országgyűlés feliratát is. De legnagyobb jelentőségre emelkedett 1867-ben. Ausztria-Magyarország sorsát tartotta kezében. Minden fellépésével visszaverte azt az idegen felfogást, mintha Magyarország 1848-iki forradalommal szabadságát eljárt-szotta volna. A pragmatika szankciónak leg-hivatottabb magyarázója volt. Oly meg-egyezés az, ugymond, a melyet a magyar nemzet önkényi szabadakarataiból hozott a királylyal. Tiltakzik a reálunió ellen s a februári pátefissel szemben tett s más nyilatkozataiból kitűnik, hogy Magyarország állami épségének mindenkor védelmére kelt. Többször fejtegette azt a sérelmet, melyet V. Ferdinánd és Ferenc Károly lemondásukban követek el a magyar alkotmány ellen, mert a lemondás csak az osztrák császárságra vonatkozik.

A pragmatika sanctió is kötelezi a magyar királyt az alkotmány megtartására és ez a kötelezettség a koronázás előtti időre is vonatkozik. A magyar hadsereg a provinciák hadseregével közösen vesz részt a védelemben, de Magyarország önállóan intézkedik a hadsereg időnként változó viszonyáról. A közös pénzügyet illetőleg is megvédte Magyarországot önállóságát. A hires husvéti cikke inkább politikai jelentőségű. Ebben is kifejti, hogy a rossz tanácsadók idézték elő mindig az ellentéteket a király és nemzet közt. (Helyeslés). A 67. törvény magyarázásánál kifejtette, hogy a törvényben előforduló birodalom szó, nem egy magasabbrendű egyesült államformát jelent, hanem a possessiónak a közös birtoklásnak kifejezője. A nagy tudományú felolvasást azzal az intéssel fejezi be, „Bizunk abban, hogy az igazság utóljára is saját súlyával győz!”

A mély tanulságot nyújtó hatalmas felolvasást szűnni nem akaró taps és éljenzés jutalmazta. A felolvasás után Kun Béla jogszigorló szavalt el ünnepi ódáját nagy hatással. Végül ifj. Bartók György bölcsészethallgató tartotta meg jelesen szerkesztett emlékbeszédét. Az ünneplő közönség emelkedett hangulattal távozott a szép ünnepegyről.

Szigoruan
szabott
árak!

Kovács L. és Társa

kézmű- és divatáruháza

Kolozsvár és Nagy-Várad,

Wesselényi-u.

Telefon 479.

Zöldfa-utca.

Telefon 379.

E héten eladásra kerülnek:

Tennisz flanellok legjobb minőségben és gyönyörű mintákban.
Legujabb jó mosó barcketek.
Pongyolára duplaszélés kazánok.
Legujabb mintájú tiszta selyem blous selymek.

Rendkívüli nagy választék

a legujabb női kelmék és posztókban.

HIREK.

— A kolozsvári ereklye-muzeum gyarapodása. A kolozsvári országos történelmi ereklye muzeum értékes két tárgy birtokába jutott. Egyik a szelvény térparancsnokság pecsényműve, amelyet a honvédek a szabadságharc idején készítettek. Ezen a körirat a szent István koronájával ékített magyar címert fogja körül. A másik ereklye Klapka György tábornok vőlegénykori arcképe. Az arckép hátsó felére a tábornok a sajátkezűleg írta a következőket: London, 1864. okt. 28.

Menyegzőm előestéjén.

Klapka György.

E képet báró Radák Istvánné, a kiváló honleányunk küldötte a tábornok. Unokájától gróf Bethlen Gergelynéől került ez most az ereklyemuzeumba. Mindkét értékes ereklyét a muzeum az új rendezés-kor kiállítja.

— Magántisztviselők Országos Szövetsége legutóbbi tanácsülésén a fontos érdemleges ügyek egész sorozata kerül napirendre. A magántisztviselőket állástalanságuk esetén segélyező intézményre hirdetett pályázatra összesen csak hat pályamunka érkezett ide s megválasztották a bíráló-bizottságot, elhatározván egyszerűsmind, hogy az eredmény kihirdetése előtt szakértői matematikust is meghallgatnak. Örömmel vették tudomásul, hogy a kereskedelmi szakiskolai tanárok országos egyesületének közgyűlése egyhangulag fogadta el azt a határozati javaslatot, mely kimondta, hogy a magántisztviselők és kereskedelmi alkalmazottak szolgálati viszonyainak szabályozásáról szóló törvényjavaslatot a maga részéről is sürgős szükségletnek tartja és felette kívánatosnak tartja ezen javaslatnak mielőbbi törvényerőre emelését, mert ettől várja a kereskedelmi pálya népszerűsítését és törvényes biztosítását. Elfogadták a vasárnapi munkaszünet tárgyában a kereskedelmi kormányhoz intézett felterjesztést, a

melynek kiemelkedőbb pontjai a munkaszüneti kivételek körül történő visszaélések a vidéki magántisztviselőknek a fővárosiakkal való egyenlősítése a munkabérek szombati kifizetésének más hétköznapra való áthelyezése, a vasárnapi levélbélyegek intézményeinek meghonosítása, végül a hétköznapi záróra tekintetében fennálló visszaállapotok rendezésére vonatkoznak. Az országos szövetséges vidéki szervezkedése örvedetesen halad előre, a múlt héten alakult meg Temesvártól a délvidéki bizottság, ugyanakkor avatták fel a nagyváradi tisztviselők egyesületének helységét. Mindkét helyen a szövetség megfelelő módon volt képviselve. Elfogadta végül a szövetség tanácsa azt a kormányhoz intézendő közzétett megalkotás-felterjesztést, amely a magántisztviselők irodahelyiségei egészségügyi viszonyainak javítása céljából az iparfelügyelők hatáskörének megfelelő kiterjesztését célozza.

A pápai himnusz és a Gotterhalte.

A katolikus nagygyűlésnek volt egy igen érdekes epizódja, amiről csak kevesen tudnak. A nagygyűlés diszbankettjén tudvalevőleg katonabanda szórakoztatta a résztvevőket, amelynek ugyan kevés dolga akadt, lévén ez a bankett is magyaros, vagyis toasztok árjába fuló. Az első pohárköszöntőt ifjú Zichy János gróf mondotta, a valóságosság és a hazaszeretet elválaszthatatlanságát fejtegetve. Felköszöntőjében természetesen a királyt és a pápát éltette. A katonabanda a másik teremben volt, a karmester keveset hallott a beszédből, de úgy gondolta, hogy az első felköszöntő nem szólhat másnak, mint a királynak, ezért jelt adott, hogy a beszéd végével a banda — a reglama szerint — rázendítsen a Gotterhaltera. Észrevette ezt a Katolikus Körök Országos Szövetségének mindenütt jelenlévő titkára: Dr. Gyürky Ödön is s elgondolta, micsoda visszatetszést szülhet a hazafias érzésektől áthatott vidékeken, ha a Gotterhalte nem valami szimpatikus

dallamát hallják s azért bebeszélte a karmesternek, hogy a tósztt inkább a pápának szól. A karmester el is fogadta Gyürky érvelését s így esett meg, hogy a Gotterhalte helyett a pápai himnuszra kezdett rá a banda, amit aztán a közönség állva énekelt végig. Azoknak természetesen, akik a kényes helyzetet észrevették, valóságos kő esett le a szívükről dr. Gyürky intervenciója folytán.

— Összeütközés a szociálisták és csendőrök között. Szegedről írják: Szenzációs esemény színhelye volt a torontál-megyei Szerb-Cernya községe. Egy nagy számú munkás-tömeg összetűzött a csendőrséggel, miközben a munkásvezér súlyosan megsebesült. Az utóbbi időben ugyanis egyre növekedik e vidéken a szociálisták tábora, kik minduntalan gyűlést tartanak, hogy meghányják vessék ügyes-bajos dolgait. Így történt most is. — A Szerb-Cernyán lakó munkások gyűlést akartak tartani, hogy megbeszéljék a teendőket a közeledő tél munkahiánya esetére. Az engedélyt azonban nem kapták meg, de a munkások mégis gyűlekezni akartak. Illin Péter vezetése alatt a községhezát ostrom alá vették, zajosan követelvén az engedély megadását. A rend főtartására kivonult csendőrség feloszlásra szólította az izgatott tömeget. Illin Péter szembeszállott a csendőrökkel, mire az őrvezető fegyvert volt kénytelen használni s a szuronyával megsebesítette az ellenszögülő szocialista vezetőt. A többi csendőr szintén szuronyt szegzet, de erre az izgatott munkáscsoport szétszórt. A szegedi csendőrpáncsnok-ság kiküldötte a helyszínre érkezett, hogy megállapítsa, vajon az őrvezető illetékesen használta-e fegyverét?

Lapunk előfizetési ára havonként:

Helyben, házhoz hordva 60 fillér.

Vidékre, postán küldve 1.20

Kiadóhivatal: Szentlélek-utca 2. szám.

REGÉNY.
A koldusleány.

Írta: Hauff Vilmos.

(Folytatás.) (30)

Jozefin gondolatokba mélyedt, kezét homlokára illesztette; a mikor a fiatalember végzett, nem tudott azonnal válaszolni.

— Oh, ne haragudjék reám — mondotta Fröben — ha a hévtől elragadtatva illetén magyarázatot adok a véletlen csodás szeszélyének.

— Hát miért is haragudnám? — kérdezte az asszony megindultan és szép szeméből megeredtek a könnyek. — Hisz sor-som az, mely ezt a titkot elmébe hozza. Lesz-e, lehet-e egyáltalán idő, a mikor én egészen boldog leszek?

— Istenem, mit tettem! — mondotta Fröben, midőn látta az asszony egyre sürribben omló könyzeit.

— Hiszen csak pusztán sejtelem az egész. Ön és rokonai bizonyára jobban tudják, hogy anyja német származású volt.

XV.

— Rokonaim? — mondotta a hölgy még egyre sirva. — Hiszen épen az a baj, hogy nincsenek. Mily boldogok azok az emberek, a kik visszatérhetnek őseikre, a kiket a rokonság köteléke derék emberekhez fűz, mily jól hangzanak e szók: nagybátya, nagynéne, szinte a második atya, a második anyja szerepét játszik, hát még milyen bübáj rejlik e szóban: testvér! Valóban, ha képes volnék valakit is csak irigyelni, gyakran megirigyeltem volna ezt, vagy azt a lányt, a kinek fivére van, mivel ez a legjobb, legtermészetesebb, legőszintébb barátja és védelmezője.

Fröben tükön ült; olyan hirt érintett szavaival Jozefin keblében, melynek fájdalom volt az utóhangja. Hallgatott, a mig a nő letérelte könyzeit, hogy így folytassa:

(Folytatjuk.)

Laptulajdonos:

Ujhelyi M. és Társa.

A HERSKOVITS-czégnél

Unió-utca 6. szám.

Kapható gyönyörű szép mintákban pongyola bársony flanel méterenként

27 krajczár.

Kolozsvári

Takarékpénztár
és Hitelbank
Részvénytársaság.

Alaptőkéje 1.200.000 kor. teljesen befizetve

Irodák:

Kolozsvárt, Mátyás király-tér 2. szám. (Saját házában.)

Betéteket előnyös feltételek mellett fogad el könyvecskékre vagy folyószámlára és azokat felmondás nélkül fizeti vissza.

Váltókat, utalványokat, checkeket és kisorsolt értékeket olcsón számítol le.

Jelzálog kölcsönöket nyújt kolozsvári házakra és földbirtokra.

Előleget ad értékpapirokra.

Értékpapirokat, érmeiket vesz és elad saját és idegen számlára.

Zálogháza (bejártat a Király-u. felől) délelőtt 8—12-ig, délután 3—5-ig áll a közönség rendelkezésére és előleget ad ékszerekre és ingóságokra.

Áruraktárai (a pályaudvar mellett) olcsón kezelik a betárolt árukat és azokra előleget adnak.

Ugyanott a

The Gresham Életbiztosító Társaság Vezér-ügynöksége

Kolozsvárt, Mátyás király-tér 7. szám.

Egy 14 éves, magyarul, németül és románul beszélő leány, uri háznál gyermekek mellé, esetleg más hasonló foglalkozást keres csekély fizetésért. Cim a kiadóhivatalban.

Elsőminőségű hentes-árak kaphatók
Lévay János hentes-mesternél
Kolozsvárt, Monostori-ut 11. sz.

Első rangú

női kalap terem

Kolozsvárt, Wesselényi M.-u. 2., em.
Van szerencsém értesíteni a m. t. hölgy közönséget, hogy nagy választékban megérkeztek a legdivatosabb

ősz és téli ujdonságok

női, leány és gyermek díszített és díszítetlen kalapokban, szolid kiszolgálás, olcsó árak. — Elvállalok kalapdíszítést és átalakítást.

Lányi Benőné.

Hurdukás Elek

cipész-üzlete
Kossuth-Lajos-u. és Tivoli-u. sarok 5. sz.

!! Hol e szakmába vágó mindennemű megrendeléseket elvállal, ugyszintén javításokat jutányos árakon.

Fehérneműek. Kalao ujdonságok.

NYAKKENDŐ KÜLTÖNLEGESSÉG.

BITTÓ REZSŐ Kolozsvár
Mátyás király-tér 12.

Ajánlja az őszi évadra megérkezett férfi-divat ujdonságait.

Legjobb kivitelben, legjutányosabb árakban

Czipő, sport és vadász-cikkek.

Olcsó törlesztő kölcsönök 400 koronától felfelé.

Olcsó kamatozású törlesztő kölcsönöket nyújt hosszabb-rövidebb időtartamra az Erdélyrészi Magyar Jelzálog-Hitelbank R.-Társaság KOLOZSVÁRT, Rózsa-utca 1. szám.

földbirtokra és bérházakra 400 koronától felfelé bármily magas összegig.

A kölcsön folyamodványokhoz melléklendők:

- földbirtoknál a legutóbbi hitelesített telekkönyvi kivonat és a hitelesített kataszteri birtokív;
- bérházaknál a legutóbbi hitelesített telekkönyvi kivonat, a hitelesített házbérlővel való vázrajza;
- épitendő vagy építő bérházaknál a legutóbbi hitelesített telekkönyvi kivonat, továbbá az épület terve és költségvetése.

Kolozsvári házkölcsönöknél a becslési eljárás díjmentes.

Részletes „tájékoztatóval” és mindenemű utatással díjtalanul szolgál az

Igazgatóság.
Hivatalos órák d. e. 9-1 óráig.

Kézizálog kölcsönök árakra, arany-, ezüstneműekre és értékpapirokra.

Magasabb kamatozású hitelesített kölcsönök konverzója illékonyan!

Horosz és Kupás

ezelőtt Meskó S. Kolozsvár, Fő-tér 19.

Ujjonnan megnyílt női divat üzletében.

Előnyös bevásárlás folytán fekete Brocat selymek egész nehéz minőség f. 1.—
Cybelin kelmék 120 cm. széles divatos színek mtr —.75
Tennis Flanelek 15—18 kr.

Gyermek ruhák és női blousok nagy raktára!